



تحريراً في هانوفر بتاريخ: (.....) 2011م

أعزائي الأباء، أعزائي التلاميذ والتلميذات، أعزائي الشباب!

في الأسباب الحالية يدور في أوساط كثير من الأسر والعائلات موضوع حول: اختيار المهنة والبحث المرتبط
بمكان مناسب للتدريب، والمهنة التي يرغب فيها كثير من الناس يجب أن تكون آمنة في المستقبل ومفيدة،
والسؤال هو: أي مهنة تكون هي المهنة المناسبة؟ يقف أمام هذا السؤال بصفة خاصة عائلات وأسر المهاجرين،
والسبب في ذلك يرجع إلى أن نسبة الشباب الذين لا يجدون مكاناً تدريبياً مناسباً لا زالت للأسف عالية للغاية،
ونريد أن نغير هذا الأمر بالتعاون معكم. إن الشباب يحتاجون إلى فرصة حتى يتمكنوا من كسب قوتهم بأنفسهم
وكسب قوت عائلاتهم وأسرهم فيما بعد، وسوف يتم الاحتياج إليهم، فهم جزء هام من مستقبل بلدنا.

ونريد أن نوجه عنايتكم واهتمامكم في هذا الخطاب إلى الإمكانيات المتنوعة في مجال العمل الإجتماعي، ونريد
أن نقدم لكم تصوراً وتعريفاً بالحملة التي تحمل شعاراً: **ابحث عن الأمثل وجعل اختيارك اجتماعياً**، تلك الحملة
التي تؤسس لجمعية العمل الإقليمية الخاصة برعاية الإعانة الإجتماعية الحرة في ولاية سكسونيا السفلى.

وهناك كثير من العائلات التي ليس بمقدورها أن تهتم طيلة الأربع والعشرين ساعة بأولادهم وبذويهم من كبار
السن أو المرضى منهم، فهم يفتقدون إلى الوقت أو القدرة الكافية لفعل ذلك. وفي جمعيتنا يتزايد بإطراد عدد
الأطفال وعدد الرجال المهاجرين من كبار السن. وحتى نقدم لهم عروضاً عالية الجودة واسهامات جيدة من حيث
الخدمات، نحتاج إلى شباب من المهاجرين، نشهد لهم في مجال العمل الإجتماعي على أنهم زملاء ومساعدين
قادرين ومتعاونين، فهم يتحدثون كثيراً من اللغات ولديهم قدرات حضارية خاصة.

يبلغ عدد سكان ولاية سكسونيا السفلى 6,7 مليون نسمة، لدينا تقريباً منهم 1,3 مليون نسمة (تقريباً 16 في
المائة) من المهاجرين، فهم يمثلون مجموعة سكانية هامة، فلا يمكن تجاهلهم، وعندما قَدِمَ أبائهم أو أجدادهم
إلى ألمانيا، كانوا يعملون في مجال الصناعة، ولقد اسهموا بعملهم الشاق في القوة الاقتصادية لهذا البلد، واسهموا
كذلك في الإنفاق على عائلاتهم، ولكن منذ ذلك الحين نرى أن المجتمع وسوق العمل قد تغيرا تغيراً كبيراً،
فالوظائف والمهن التي كانت لا تزال متاحة لإبائهم، لم تَعُدْ تخطر على بال الشباب في العصر الحالي، حيث
يقل عدد الناس الذين يعملون في قطاع الصناعة من عام إلى عام، ولهذا السبب يتزايد عدد الوظائف في قطاع
الخدمات، وبصفة خاصة في مجال الخدمة الإجتماعية.

إن عملية الاختيار في المهن الإجتماعية عملية كبيرة للغاية، حيث يوجد بجانب توجهات ورؤى الرعاية والتربية كثير من المعالم المهنية التي تتجاوز ذلك، ويلحق بجانب ذلك الأعمال التقنية والطبية، كما يلحق بهما أيضا المهام الموجودة في مجال عمل تناول المعلومات الاللكترونية، كما يلحق بذلك أيضا الأعمال التي تدخل في مجال اقتصاد الشركات وإدارة الأعمال، ومن خلال هذا العمل من الممكن أن يتم التزود بقدرات في العمل مع أناس من جميع الأعمار ومن جميع الطبقات الإجتماعية، وكذلك أيضا التزود بقدرات من الإدارات، وسوف تُقدم وظائف ومهن للعمل طوال اليوم أو للعمل الجزئي، كما تُقدم إمكانيات للتواصل التدريبي والالتحاق بالعمل.

ونقدم لكم على صفحة الإنترنت التالية كثير من تلك المهن والوظائف:

www.typengesucht.de

وسوف تتعرف على الإمكانيات الموجودة لو أردت العمل مع أطفال أو رجال من كبار السن، أو أردت أن تساعد أناس آخرين من المهاجرين، وسوف تجد بجانب توصيفات للمهن قائمة بالمؤسسات الإجتماعية، فضلا عن ذلك فهناك شهادات وتقارير خبرة موثقة في صورة أفلام ونصوص.

وأثناء أسبوع الأنشطة الذي يُقام في الفترة من 27 يونيو حتى الأول من يوليو تقدم مؤسسات عديدة إمكانية معايشة المهن الإجتماعية معايشة مباشرة، وبالطبع فهناك الفرصة لطرح أسئلة مباشرة على الخبراء الذين قاموا بتأدية هذه المهنة من قبل، ومن خلال صفحتنا على الإنترنت ومباشرة لدى المؤسسات سوف تتعرف في الوقت المناسب على الأنشطة التي تقدمها تلك المؤسسات، وبالطبع سوف يسعدنا حضوركم!

مع أطيب الأمنيات!

Dr. Christoph Künkel
Vorsitzender der LAG FW

Aygül Özkan
Nds. Sozialministerin

Ramazan Salman
Geschäftsführer Ethno-Medizinisches Zentrum